

C-397

Second Session, Fortieth Parliament,
57-58 Elizabeth II, 2009

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

BILL C-397

An Act to amend the Citizenship Act (persons born abroad)

FIRST READING, MAY 27, 2009

MS. CHOW

C-397

Deuxième session, quarantième législature,
57-58 Elizabeth II, 2009

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

PROJET DE LOI C-397

Loi modifiant la Loi sur la citoyenneté (personnes nées à l'étranger)

PREMIÈRE LECTURE LE 27 MAI 2009

M^{ME} CHOW

SUMMARY

This enactment amends the *Citizenship Act* by repealing the provisions

- (a) concerning certain conditions for the acquisition of citizenship by persons who are the second or subsequent generation born abroad to Canadian citizens after February 14, 1977;
- (b) limiting citizenship by descent to one generation born abroad;
- (c) concerning the relief available to stateless descendants of Canadian citizens.

SOMMAIRE

Le texte, qui modifie la *Loi sur la citoyenneté*, abroge les dispositions :

- a) concernant certaines conditions d'acquisition de la citoyenneté applicables aux personnes de deuxième génération et des générations suivantes nées à l'étranger de citoyens canadiens après le 14 février 1977;
- b) limitant l'acquisition de la citoyenneté par filiation aux enfants de la première génération nés à l'étranger;
- c) concernant le redressement offert aux descendants apatrides de citoyens canadiens.

HOUSE OF COMMONS OF CANADA

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

BILL C-397

PROJET DE LOI C-397

An Act to amend the Citizenship Act (persons born abroad)

Loi modifiant la Loi sur la citoyenneté (personnes nées à l'étranger)

R.S., c. C-29

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

1. (1) Subparagraph 3(1)(f)(iii) of the *Citizenship Act* is repealed.

(2) Subsections 3(3) to (5) of the Act are repealed.

2. Subsections 5(5) and (6) of the Act are repealed.

3. The Act is amended by replacing the words “reasons referred to in subparagraphs (1)(f)(i) to (iii)” with the words “reasons referred to in subparagraphs (1)(f)(i) and (ii)” in the following provisions:

(a) paragraph 3(1)(i); and

(b) paragraph 3(7)(a).

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

1. (1) Le sous-alinéa 3(1)(f)(iii) de la *Loi sur la citoyenneté* est abrogé.

(2) Les paragraphes 3(3) à (5) de la même loi sont abrogés.

2. Les paragraphes 5(5) et (6) de la même loi sont abrogés.

3. Dans la même loi, notamment dans les passages ci-après, « motifs visés aux sous-alinéas (1)(f)(i) à (iii) » est remplacé par « motifs visés aux sous-alinéas (1)(f)(i) et (ii) » :

a) l'alinéa 3(1)(i);

b) l'alinéa 3(7)(a).

L.R., ch. C-29

5

15

15

402291

Published under authority of the Speaker of the House of Commons

Available from:
Publishing and Depository Services
Public Works and Government Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S5
Telephone: (613) 941-5995 or 1-800-635-7943
Fax: (613) 954-5779 or 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
http://publications.gc.ca

Publié avec l'autorisation du président de la Chambre des communes

Disponible auprès de :
Les Éditions et Services de dépôt
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S5
Téléphone : (613) 941-5995 ou 1-800-635-7943
Télécopieur : (613) 954-5779 ou 1-800-565-7757
publications@tpsgc-pwgsc.gc.ca
http://publications.gc.ca